



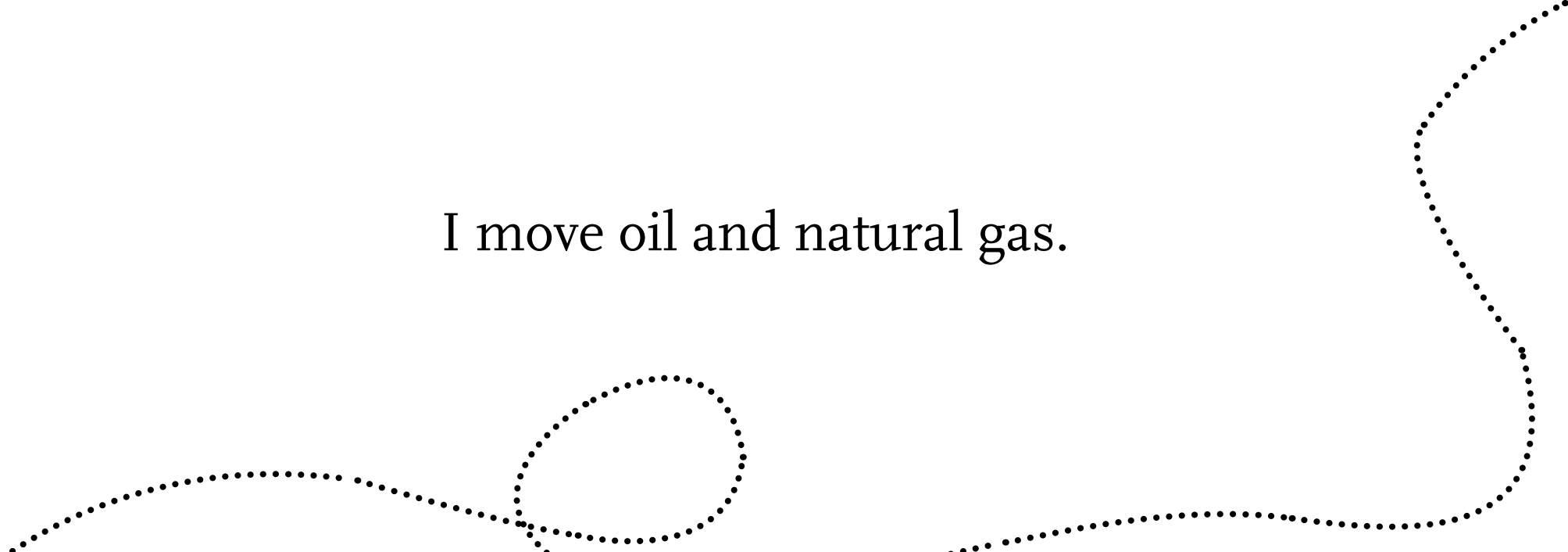
I am considered to be a safer way of transporting large quantities of oil and natural gas over land, compared to other modes of transportation.



Je suis considéré comme un mode de transport plus sûr pour transporter de grandes quantités de pétrole ou de gaz sur de grandes distances terrestres, comparativement aux autres modes de transport.



I move oil and natural gas.





Je transporte du pétrole et du gaz naturel.



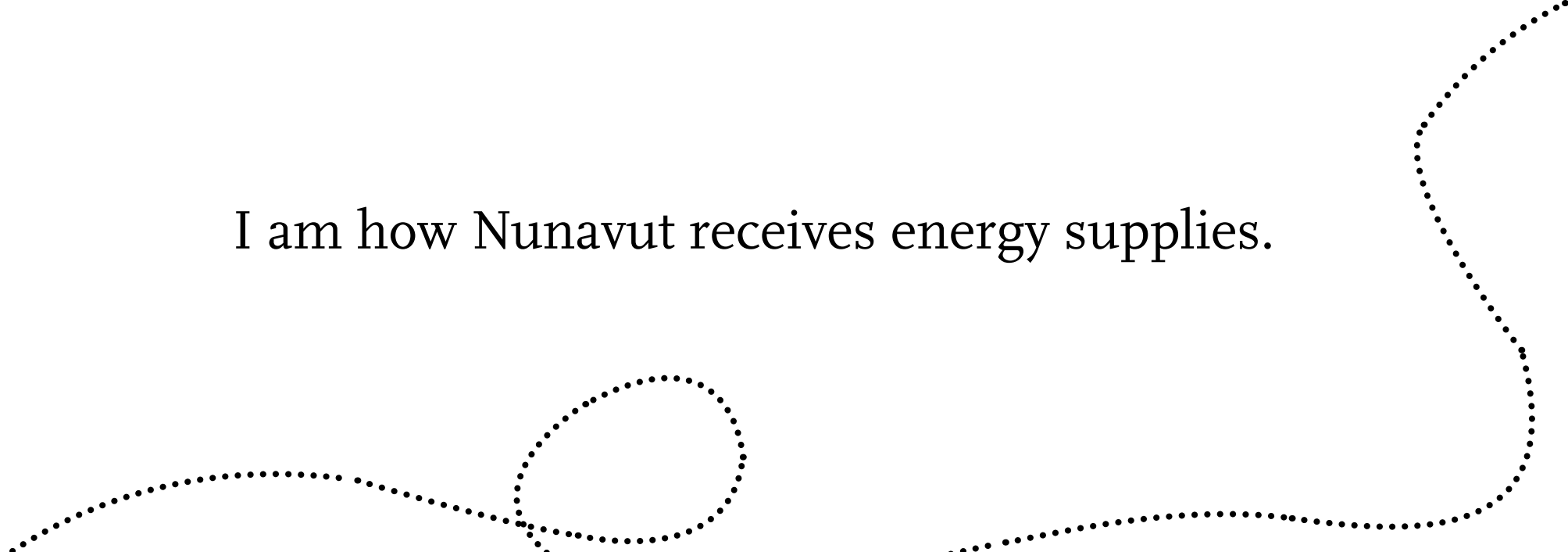
I move approximately 80 million barrels of oil from Canada's East and West coasts each year.



Je transporte environ 80 millions de barils de pétrole à partir de la côte Est et de la côte Ouest du Canada chaque année.

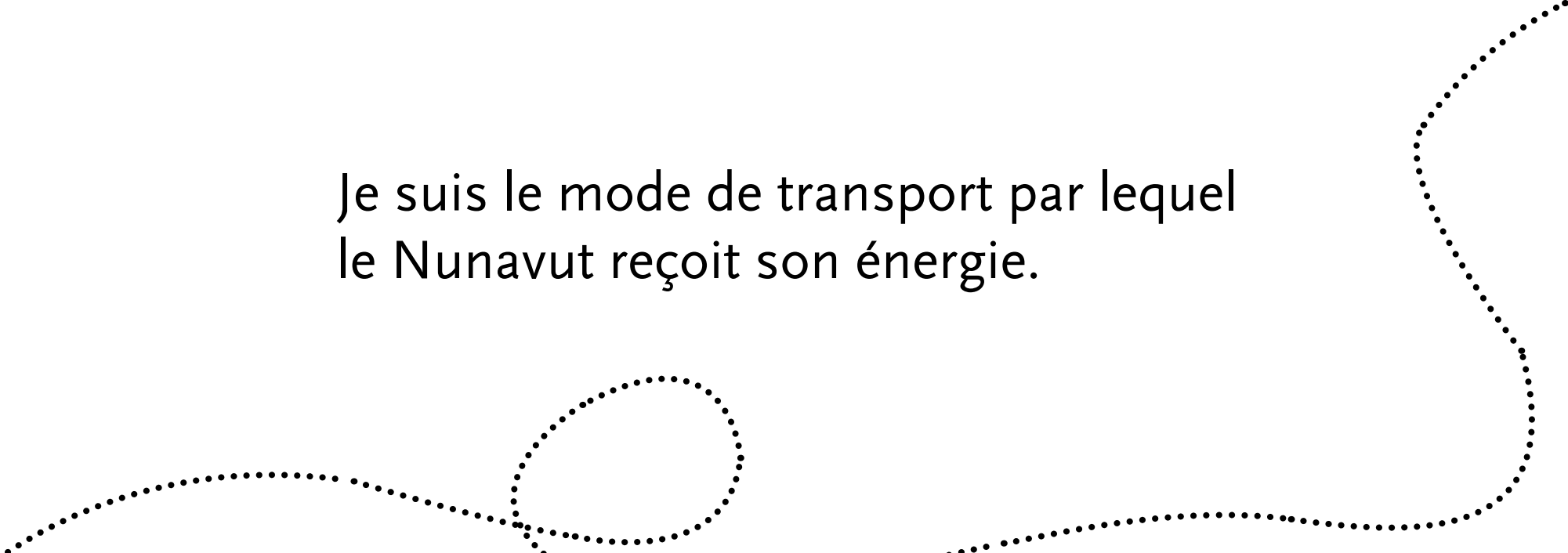


I am how Nunavut receives energy supplies.





Je suis le mode de transport par lequel
le Nunavut reçoit son énergie.

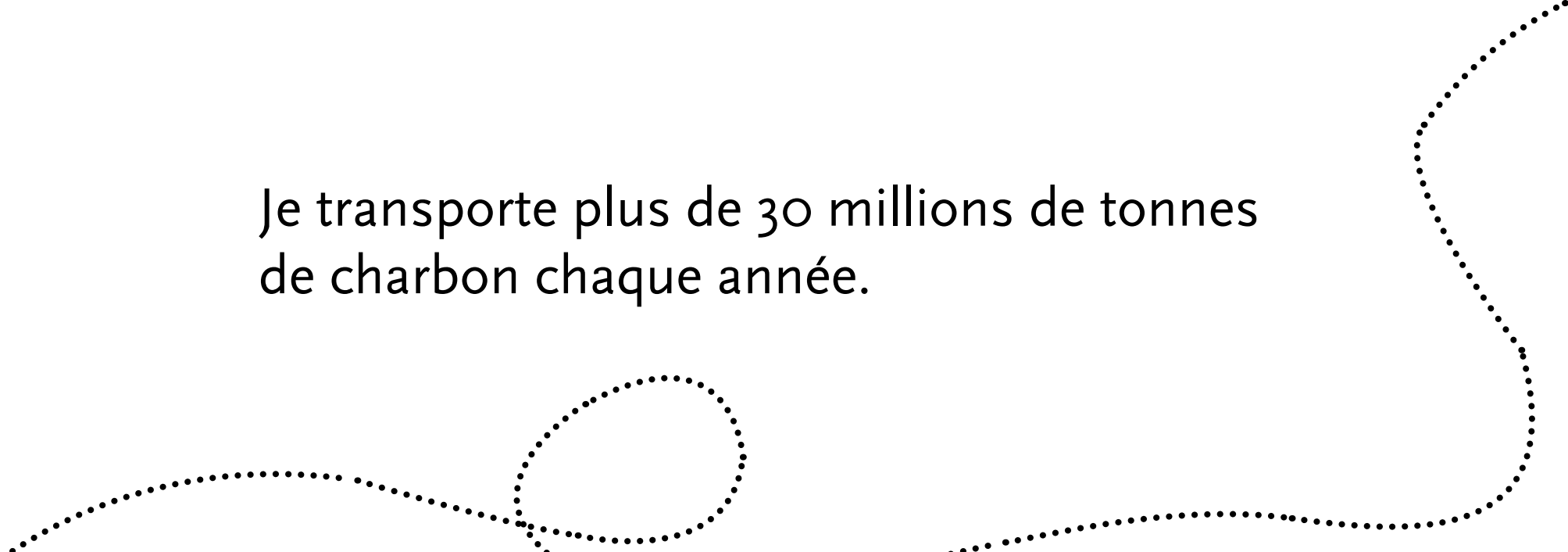




I move more than 30 million tonnes of coal each year.

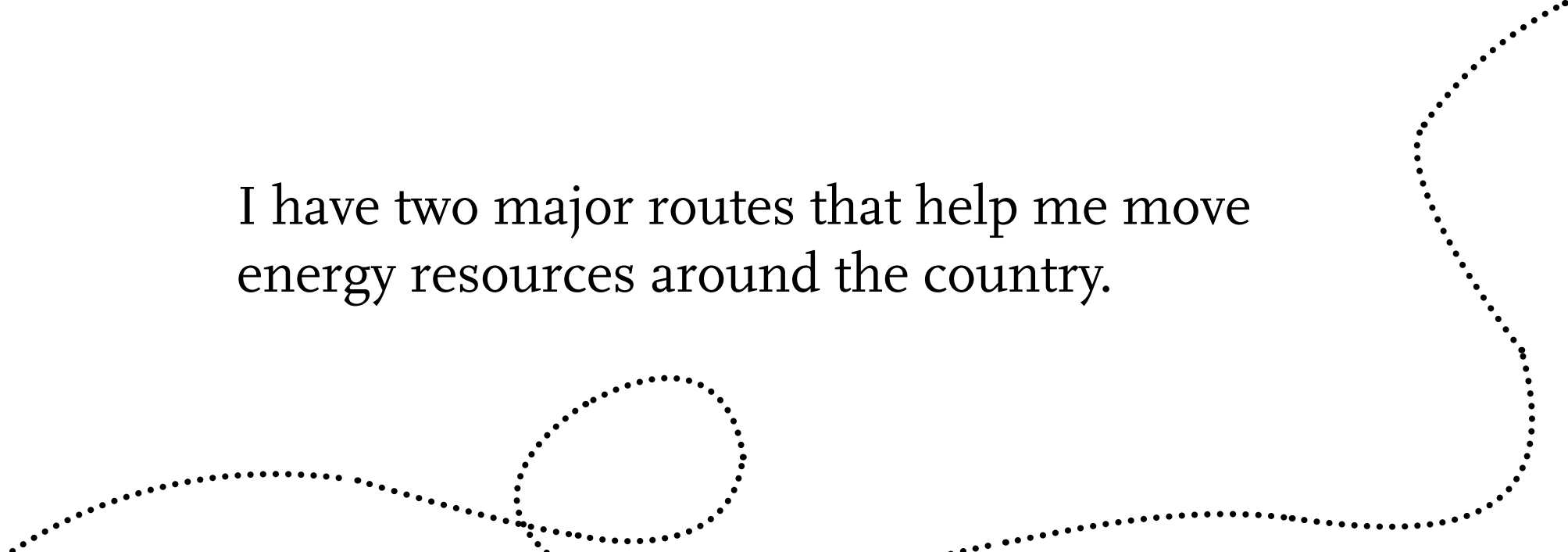


Je transporte plus de 30 millions de tonnes
de charbon chaque année.





I have two major routes that help me move energy resources around the country.





J'ai deux grandes routes qui me permettent de transporter les ressources énergétiques à travers le pays.



Transportation produces 24% of Canada's greenhouse gas emissions. I account for the highest share of Canada's emissions by sector.



Le transport génère 24 p. 100 des émissions de gaz à effet de serre du Canada. Je suis responsable de la plus grande partie des émissions du secteur.



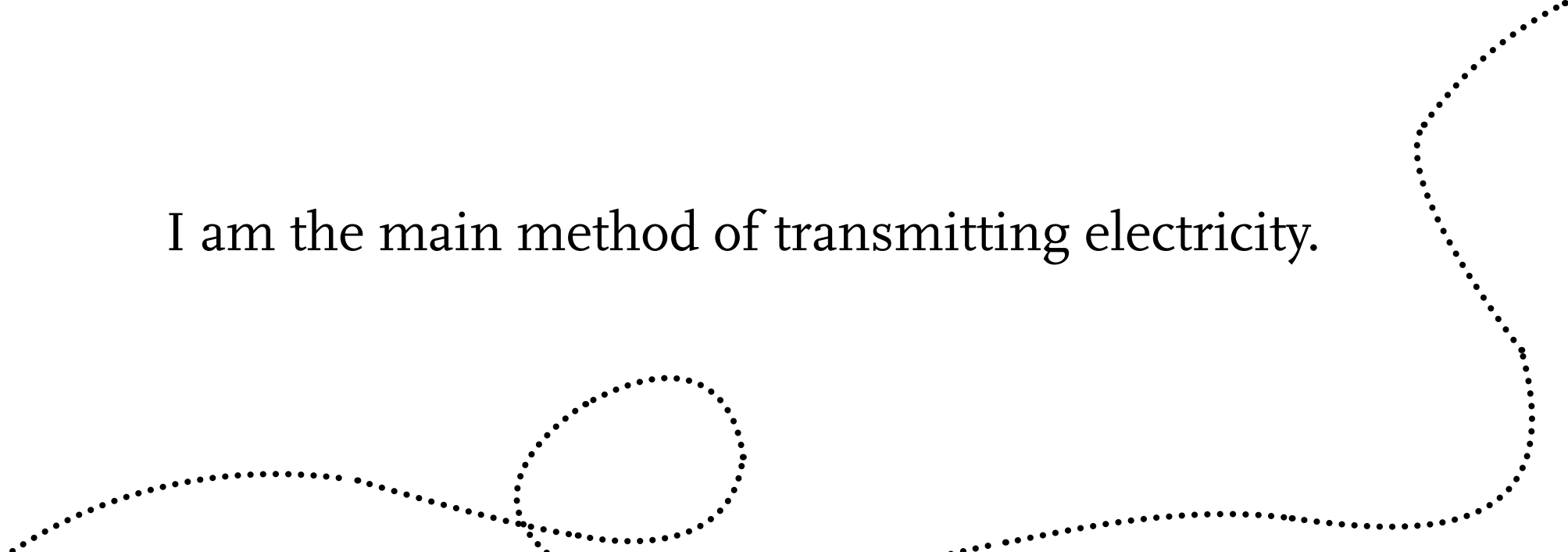
I am considered the most flexible mode of transportation for petroleum products, though I am the most expensive.



Je suis considéré comme le mode de transport le plus souple pour les produits pétroliers, bien que je sois aussi le plus dispendueux.



I am the main method of transmitting electricity.





Je suis le principal mode de transport de l'électricité.



I am part of a network of more than 160,000 kilometres of lines in Canada that transport energy.



Je fais partie d'un réseau de plus de 160 000 km de lignes de transport d'énergie au Canada.